

SIRA IHA NE'EBÉ AGORA?

Feto Vítima Sira Liu
Tiha Relatoriu Chega!
Tinan Sanulu Iha Timor-Leste

Janeiru 2016



Asosiasaun
Chega! Ba Ita



Suporta Husi

Titulu

Sira iha ne'ebé agora?

Feto vítima sira liu tiha relatoriu Chega! tinan sanulu iha Timor-Leste

Impresaun

Dahuluk, Fevreiru 2016

Ekipa Hakerek

Manuela Pereira, Tegan Molony, Galuh Wandita,
no Sorang Saragih

Dezeñu

Andi Bhatara

Volume

20,99 cm x 29,7 cm

Publikasaun ba dokumentu politíka ne'e hetan fundu husi Nasaun Unidas UN Trust Fund ba Halakon Violensia hasoru feto no apoiu UN Women Timor-Leste.



SUMÁRIU EZEKUTIVU

Dékade ida ona bainhira Comissão Acolhimento, Verdade e Reconciliação, Timor-Leste (CAVR) entrega ninia relatóriu final ba iha presidente. Xave deskobrimentu mak feto, hamutuk ho mane, pólitika-sivil no violasaun direitu umanu sósiu-ekonómiku oin-oin iha okupasaun Indonezia nian. Violensia seksual mós akontese kontra feto sira inklui raptu no eskrauidaun seksual. Relatóriu subliña konaba prejudisial, kombinadu no fíziku interligadu, psicolójika no efektu violasaun sósiu-ekonómiku ba vítima feto sira no prepara rekomendasaun espésifiku sira hodi deskuti asuntu sira ne'e.

Rekomendasaun barak hudi asuntu ida ne'e mak sedauk implementa no vítima feto vulneravel sira sei hein nafatin ba justisa no assistensia ne'ebé sira presiza urjentimente. ACbit rekomena hadiak asesu ba atendimentu sosial ba feto vítima sira, deskuti kauza violensia kontra feto, estabelese vítima sira-nia Fundu Konfiansa ne'ebé foka liu ba feto no halo pasa lei sira konaba reparasaun, ne'ebé mak sensitivu ba jéneru.



INTRODUÇÃO

Dokumentu ida ne'e primeiru sumariza xave deskobrimentu konaba violensia kontra fetu durante okupasaun Indonezia nian no rekomendasaun ligadu husi relatóriu final Comissão Acolhamento, Verdade e Reconciliação, Timor-Leste (CAVR), Chega! Segundu, peskiza ne'ebé foin hala'o husi Asosiasaun Chega! Ba Ita (ACbit), Asia Justice and Rights (AJAR) no husi *National Victim Association* sei subliña hodi énfaze katak liu tinan sanulu bainhira Chega! ne'ebé apresenta ba iha Prezidente Timor-Leste, ninia rekomendasaun sira seidak implementa no fetu vítima sira mak nafatin laiha justisa no assistensia ne'ebé sira presiza. Iklusliu, dokumentu ne'e sei fornese etapa konkreta sira ba governu Timor-Leste no sosiedade sivil hodi lao ba oin.



DUSAUN

Aprezentasaun ne'e prezenta husi Manuela Pereira iha Seminariu Chega+10, halao husi Palasiu Presidenti iha Aitarak laran iha Dili, 13 Novembru 2015. ACbit hakarak agradese ba fundu UN Trust Fund ba Halakon Violensia hasoru fetu no apoiu UN Women Timor-Leste ba sira nian apoiu ba peskiza ne'e.



SAIDA MAK HETAN HUSI CAVR

CAVR deskobre katak feto, nomós mane, sofre husi voilasaun la'os ho direitu umanu seksual mak hanesan detensaun, tortura ezekusaun extrajudisial, estraga propriedade no deslokamentu ho forsa durante okupasaun Indonezia (1975 – 1999). Husi total deklarasaun 8000 ne'ebé CAVR simu, 21% husi feto ne'ebé sai vítima, ka testamuñu ba, violasaun direitu umanu sira.

CAVR mós deskobre katak bainhira mane Timoroan sira deten, lakon, oho ka halai, feto Timoroan feto sira hetan terus aumenta liutan iha sira-nia um aka sira-nia komuniidade. Sira sai nu'udar ema mak sustenta no proteje ba sira-nia oan no dependente sira seluk ne'ebé sira-nia fen-laen, aman no maun-alin. Lakon sira-nia rai, hela-fatin no soin produtivu ne'ebé hasa'e sira-nia vulnerabilidade ba ekonomia.

Maski iha mos, rekursu ituan deit mak hodi suporta sira-an-rasik no sira-nia oan sira aumenta vulnerable liutan hodi hetan abuzu husi membru forsa seguransa ka ema sivil sira. Sira mós presiza liga ho sintoma nu'udar feto mesak no luta hodi moris.

Inan-feton no feto-ran sira mos nu'udar vítima importante ida ba violencia seksual. CAVR dokumenta akuzasaun 853 inklui raptu, eskravidaun seksual no forma oin-oin husi violencia hanesan tortura seksual, umiliasaun seksual pública no assédiu seksual. Importante liu mak komisaun nota katak razaun pessoal no konsikuenzia sosial konaba fahe esperensia violencia seksual, feto vítima sira seluk la mai hato'o tamba ne'e número loloos bele ás liu.¹

Relatóriu CAVR énfaze husi violasaun direitu umanu sira ne'e, no partikularmente violasaun seksual ba feto Timoroan sira.² Violensia seksual ba vítima feto sira sofre konsekuensia fíziku inklui saúde reprodutiva komplikasaun jinekólójikal hanesan infeasaun transmisaun seksualmentu la-tratadu (STIs) no isinrua laos hakarak rezulta ba abortus ne'ebé la seguru.

Feto ne'ebé mak partus labarik sira tamba raptu sei diskrimina kontra ka izola tiha husi komunidadade ka familia. Tratamentu ida ne'e extende mós ba sira-nia oan. Norma sosial ne'ebé domíniu mak fó-kulpa, stigmatiza vítima, lori ba konsikuensia psikolólójika ba feto vítima sira inklui ansiedade, tauk, sentimentu sala no moe, izolasaun, lakon auto-konfiansa, hanoin oho-an no bele mós rezulta ba dezenvolvimentu problema mental.

Konsikuensia sosial inklui rejeisaun, izolasaun, no soe-lia ba inan-feton sira ne'ebé abandona husi sira-nia la'en no familia ka lakon oportunidade atu kaben no familia ida. Konsikuensia sosial ida ne'e halo feto sira vulnerabel ba abuzu no baibain afeta sira-nia abilidade hodi suporta sira-nia-an-rasik no sira-nia familia.

¹ Chega! Volume IV, Parte 8: 'Responsibility and Accountability' (2005), p.2293

² Chega! Volume III, Parte 7.7: Rape, Sexual Slavery and other Forms of Sexual Violence, p.2022 - 2033



REKOMENDA

CAVR halo rekomendasaun xave balun ba governu Timor-Leste, sosiedade sivil, organizasaun relijiaun no lider komunidadade Timoroan sira hodi respeita ba feto sira ne'ebé sai vítima ba violencia. Kestaun sira ne'e foka liu ba rekoñesimentu no justisa, suporta no atendimentu, no esforsu hodi deskuti kauza fundamentu husi violencia bazeia ba jéneru inklui sasukat hodi muda norma social ne'ebé atu estraga. Sira ne'e inklui:



- Rekoñese kontribuisaun feto nian ba iha rezistencia.
- Komemora eventu no fatin signifikadu ba feto vítima sira.
- Invesitga kazu istóriku iha ne'ebé violencia akontese ba.
- Fornese assistensia ba vítima feto vulnerable sira.
- Asegura asesu ba programa saúde reprodutiva no informa saun ba nain rua feto no mane.
- Asegura política, sansaun treinamentu asociadu ba military no atendimentu polisia hodi promove egualdade jéneru, bandu explotausaun seksual no violencia kontra feto.



ASAUN CAVR



- Kontinua esforsu hodi elimina forma hotu-hotu konaba violensia kontra fetu inklui: introduz lejislasaun konaba violensia doméstika, fornese rekursu no treinamentu konaba aplikasaun lei, judisiáriu no grupu assistensia legal, kontinua suporta ba grupu sosiedade sivil ne'ebé fornese atendimentu responde no ba sira ne'ebé servisu ho mane hodi transforma norma sosial sira.
- Foti asaun hodi deskuti prejudisial kontra vítima fetu sira.
- Kontinua anualmente no kampaña kada nasaun liu husi loron Nasional 16 ativizmu kontra violensia kontra fetu.
- Haforti igualdade jéneru liu husi dezenvolve knar fetu nian iha fasilita mediasaun konfliktu no harí paz.

TINAN SANULU BA OIN

Revizaun ba peskiza resente no servisu advokasia ho vítima feto deskobre katak dékade ida liu ona liu husi submisaun ba relatóriu, rekomendasaun barak mak seidauk implementa. Peskiza ne'e énfaze katak mudansa barak mak sedauk akontese ba vítima feto sira. Hafoin tinan sanulu, sira sei luta nafatin hodi atinji nesesidade. Sira sei kontinua hela iha diskriminasaun no marjinalizasaun no sira sei nafatin hein ba justisa no assistensia ne'ebé sira presija urjentimente.



ASESU BA JUSTISA

Vítima feto sira seidauk hetan justisa ba violasaun direitu umanu ne'ebé komete hasoru. Nasoens Unidas suporta prosesa krime sériu ne'ebé foka ba krime sira ne'ebé akontese iha tinan 1999, maske jurisdisaun ne'ebé hare ba krime husi 1975 no Governu Timor nian seidauk prioritiza justisa ba krime iha pasadu. Sira ne'ebé mak kondenadu ba krime iha 1999 ne'ebé oras ne'e simu perdaun.

Xave deskobrimentu ida husi projetu peskiza asaun partisipatóriu tinan 2014 ne'ebé hala'o husi ACbit no AJAR mak vítima feto 50, iha hitu mak involve deit iha investigasaun krime sériu no probasaun. Husi feto 50 ne'e, lubuk ida mak esperensia violasaun durante operasaun militar ne'ebé boot liu iha tinan 1980-1990. Iha nain hitu mak bele asesu ba justisa, nain ne'en husi sira mak nu'udar probasaun eis membru milisia ne'ebé deskobre kulpadu tamba oho laen ka membru familia husi feto nian iha estudu ida ne'e. Iha kazu ida deit mak involve investigasaun no konviksaun raptu nu'udar krime kontra umanidade. Defaktu katak konviksaun tipu ida ne'e deit mak iha Timor-Leste maske deskobrimentu husi CAVR no fontes sira seluk katak raptu no violensia seksual sira seluk ne'e utiliza duni durante okupasaun Indonezia. Maske ida ne'e kazu ida, iha ne'ebé feto nain tolu lori ba Timor Osidental no raptu husi milisia no militar indoneziaTimoroan local mak fila mai Timor-Leste ne'ebe mak experimeta no kondenadu no sira ikusmai hetan perdaun prezidensial.

Ba feto 50 ne'ebé involve iha peskiza, justisa nu'udar konseitu ne'ebé defisil atu kumprende. Lubuk ida mak deskreve sira-nia preokupasaun ho luta loron-loron hodi fó-tulun ba sira-nia-an-rasik no sira-nia familia no fíziku ne'ebe fraku no impaktu psikolójika ba violensia ne'ebé sira esperensia.



ASESU BA ATENDIMENTU

Vítima feto sira marjinalizadu husi benefisiu governu nian no labele asesu ba saúde, edukasaun, atendimentu assistensia ne'ebé hafasil iha ekonomia no psiko-lojia. Peskiza ne'e hala'o husi ACbit hamutuk ho Asosiasaun Vítima iha tinan 2012, hatudu katak iha vítima feto 39 ne'ebé intervista, menus husi sorin baluk simu ona benefisiu balu husi governu. Maske ida ne'e nu'udar ezemplu kiik ida, ida ne'e hatudu katak vítima feto sira hasoru obstaklu oin-oin hodi assesu ba suporta.

Feto ne'e marjinalizadu tiha husi planu nasional veteran nian. Barak husi sira mak la simu pensaun ba sira-nian kontribuisaun ba independensia maibé duke simu 'pensaun sobrevivente' nu'udar feto-faluk no oan husi veteranu sira.³ Planu assistensia sosial seluk disponivel ba feto fornese suporta limitadu no inklui Bolsa da Mae, hodi suporta feto vulnerable ho sira-ninia oan nia edukasaun no saúde (entre US\$5 no US\$30 kada fulan) no idozu no ema ho deficiente sira. Oferta ikus liu mak subsídiu \$30 kada fulan ba sidadaun Timoroan hotu-hotu mais ou menus tinan ne'en-nulu no ba sira ne'ebé liu husi tinan 18 ne'ebé mak deficiente totalmente no permanentemente.⁴

Peskija resente (2015) enkomendadu husi ACbit ba prestasaun servisu iha Timor-Leste⁵ deskobre katak iha programa suporta 16 no revizaun servisu (sorin baluk husi Governu no sorin baluk husi sosiedade sivil), únika ACbit foka explisitamente sobre nesesidade vítima feto sira iha koflitu.⁶

Peskiza ida ne'e mós deskobre katak, enkuantu governu Timor-Leste no doador bilateral suporta programa hodi fó-tulun vítima feto sira ho violensia, foka liu ba vítima violensia prezente no la'os ba vítima husi konfliktu 1975-1999. Ezemplu, governu ninia stratejia ba violensia doméstika foka liu ba responde saúde emerjensia (ezame médiku no tratamentu), krize no akomodasaun médiu termu, akon-sellamentu psikososal no prosesu legal. Diferente tuir ACbit, vítima feto konfliktu relasiona violensia prezisa assistensia sustentavel hanesan hela-fatin, kondisaun saúde króniku, suporta psikososal no empoderamentu ekonómiku.

Husi peskiza asaun partisipatóriu, ACbit deskobre 42 iha vítima feto 50 simu ona assistensia husi governu ka NGO ho assistensia psikososal hitu inklui konsellu husi NGO no simu assistensia idozu ualu. Enkuantu ida ne'e deskobrimentu poziti-ivu ida ne'e la suficiente – inan-feton sira ne'e prezisa assistensia kontínu. ACbit tenta taka lakuna forneseimentu assistensia ekonómiku direta no assistensia advoka-sia hodi asesu ba atendimentu husi governu nian. Até data ACbit fó-assistensia ba vítima feto individual 56 no sira-nia familia (total ema 400) husi distritu sia.

³ Kent L. no N. Kinsella, 2014 A Luta Kontinua (The Struggle Continues): The Marginalization of Timorese Women in the Veterans Valorization Process, *International Feminist Journal of Politics*.

⁴ ACbit no AJAR, *Social Services Mapping*, Timor Leste, Maiu 2015

⁵ ACbit no AJAR, *Social Services Mapping*, Timor Leste, Maiu 2015

⁶ ACbit Baseline Study, 2015, p.10



“Moris ne’e la justu. Hau moris hanesan animal ne’ebe dolar iha rai. Hau nian moris susar tebes, hau la iha uma diak... Maibe hau iha forsa ba servisu, soru tais ba fa’an, kuru be ba tein, hakiak manu no fahi ba fa’an.”

AM husi Ainaro hanesan sobrevivente husi kazu violasaun seksual no tortura ne’ebe nian liman fuan sira hetan estraga permanente. Nian laen mos soe nia, nia hela mesak iha uma baraka kik ida ne’ebe halo husi nu’u tahan, iha nian subrinha nian rai pedasuk ida. Nian uma laran la iha buat ida, nia iha deit kama kik simples ida ne’ebe halo husi ai. Wainhira nia fila husi Timor Barat liu tiha violensia iha tinan 1999, nia sasan uma laran ema sunu no foti hotu. AM fo nian testemunha iha CAVR maibe hetan aoiu kik deit. Liu husi ACbit, nia bele hetan asesu ba apoiu hodi hadia nian uma no hetan apoiu ba soru tais.



NESESIDADE KONTINU BA VÍTIMA FETO SIRA

Menus asesu ba servisu no suporta kontínu ne'e problemátiku hanesan ho vítima feto barak ne'ebé sei hela ho konsikuensia husi violensia ne'ebé sira sofre. Konsikuensia sira ne'e interligadu no kombinadu. Ezemplu, problema saúde króniku afeta abilidade feto nian hodi suporta sira-nia-an-rasik no sira-nia familia. Diskriminasaun husi familia no komunidade rai ba sira sosialmente izolade no ekonomikamente vulnerabel. Trauma ne'ebé la rezolvidu husi violasaun no lakon ne'ebé sira esperensia afeta sira-nia saúde no abilidade hodi halo servisu. La resolve no laiha suporta, konsekuensia sira ne'e fó-impaktu negativamente ba iha labarik husi vítima feto ne'ebé afeta sira-nia edukasaun, saúde no bem-estar emosional.

Vítima 50 involve iha peskiza partisipatóriu balun relata katak sira-nia aman, oan-mane ka laen hetan oho ka lakon no 21 relata katak sira detein, aumenta liutan vulnerabilidade sosial no ekonómiku ba feto sira. Balun hateten moras kontinua no sofre trauma husi membru familia mane nian no oinsa ida ne'e afeta sira-nia abiliade hodi servisu no baibain aumenta lori susar ba iha feto sira-nia-an rasik.



Fotografía: Anne-Cécile Esteve ba AJAR/ACbit.



VS nian laen hetan oho husi milisia iha tinan 1999. Nia fo nian sasin ba Unidade investigasaun krime grave, maibe fundu konfiansa (trust fund) ba vitima sira nunca estabelese atu tulun vítima sira hanesan nia. Hanesan inan mesak, nia tenki servisu todan atu hatán ba nesesidades nian oan nain hat, halo dosi no fa'an iha eskola sekundariu besik iha nian uma oin. Ho uma ne'ebe fasil atu hetan estragu husi udan no bee, ikus mai anin bot mai sobu tiha nian uma ne'ebe ho kondisaun ladun diak iha tinan 2004. ACbit ajuda nia hetan fundus hodi hadia fali nian uma.

“Hau nian laen mate ba rai ne'e. Maibe to'o agora la iha ema ida mak ajuda ami. Ami moris iha kiak.”

Aplikasaun desigualdade jéneru iha Timor-Leste permite diskriminasaun no stigmatizasaun ba vítima fetu sira. 80% vítima fetu supervizionadu husi ACbit ba baseline survey hatete katak sira esperensia diskriminasaun kontínu. Partisipante 50 iha ACbit ninia peskiza partisipatóriu relata katak labarik nain sia moris husi raptu, 24 mak faluk, inan solteira 20 no 26 sofre husi violensia seksual.

Inan feton sira ne'ebé mak hetan oan husi raptu senti mesak ho oituan ka laiha suporta familia no hasoru diskriminasaun ne'ebé todan husi sira-nia komuni-dade. Fetu solteira ida haktuir istoria defamasaun no rejeisaun husi sira-nia ko-munidade, no abuzu no okupa rai husi sira-nia familia. Sobrevivente violensia seksual koalia konaba haré nu'udar "kontaminadu", izola husi sira-nia komuni-dade no familia no balun abandona husi sira-nia laen. Fetu-faluk sira hasoru diskriminasaun nu'udar sira-nia direitu ba rai, propriedade no benefisiu sira ne'e hadau malu fali husi banin sira.



MP hamrik iha nian uma oin iha Ainaro. Sobrevivente rasik, envolve iha ekipa peskiza no ho entuziasmu halibur nian maluk no familia, feto maluk sira ne'ebe iha esperiensiá hetan violensia hanesan nia iha nia suku. "Sei iha barak tan," nia hateten. MP hato'o nian sasin ba CAVR, liu tiha ne'e nia hetan pensaun veteranus selu dala ida deit ba nian envolvimentu iha resistensia.



Fotografia: Anne-Cécile Esteve ba AJAR/ACbit.



“Bainhira Indonezia mai iha Baucau hau la halai ba ailaran maybe hau hela iha uma deit. Iha tempu ne’eba hau sei fetorran hela. Soldadu sira tama mai iha hau nia uma no obriga hau; sekarik hau la atende sira ameasa hau ho kilat. Sira husu ba hau ‘Ó hakarak hau ka lae?’ Hau la kumprende lian Indonéziu entaun hau hamrik nonok deit.”

Husi 1975 – 1979 FF soldadu Indonéziu obriga hodi ‘kaben’. Nia iha oan tolu durante tempu ne’e. Nia moris nakonu ho julgamentu husi ninia comunidade. Ninia oan rasik la besik ba nia, posivelmente tamba sira hamoe husi saida akontese ba nia. Nia luta hodi moris ho ninia beioan feto iha lona tuan ida nia okos.

“Moris agora ne’e defisil tebes. Hau labele toba ho diak iha kalan no hau hanoin konaba hau-nia oan no tamba sá sira la taumatan bah au. Bainhira ami moras hau mesak iha uma no laiha ema fó-atensaun ba hau.

Saida mak hau hetan husi hau-nia negosiu mak suficiente hodi fó-hahan baa mi kada loron ida. Hau fan rebusadu no bebidas iha eskola nia oin. Hau-nia rendientu ás liu ba loron ida mak 50 sentavus (USD). Hau hatene katak hau tenki servisu makas hodi hetan osan oitoan maibe hau labele tamba hau laiha fundu hodi hahu’u negósiume boot no hau kontinua fraku no idade ba oin beibeik.”



Fotografia: Natalia de Jesus ba ACbit.



AF hanesan vitima kazu violensia seksual ne'ebe akontese iha tinan 1999, ne'ebe komete husi milisia Timor oan no komandante militar Indonesia eskalaun mediu. Liu husi suporta husi organizasaun grupu feto lokal sira, AF no vitima rua seluk ne'ebe ema lori obrigatoriu no hetan violensia seksual husi grupu tropas no milisia sira, lori sira nian kazu ba tribunal hibrida ne'ebe lidera husi ONU, nune'e ikus mai kazu ne'e hanesan esforsu inovadora ba konsidera violasaun ne'e hanesan krime kontra umanidade. Maibe nia hetan "ledekan" husi ninia ke komunidadade. Nia nunka rona konaba desizaun tribunal durante tinan rua. Autor sira hetan perdaun iha tinan 2008. Nian kazu tama deit ba nota-rodapé istoria nian. Isabel, vitima ida seluk mate tanba moras ne'ebe labele kura. AF luta ho sira ne'ebe ema haluha:

"Wainhira hau mesak, hau sempre hanoin saida mak akontese ba hau no hau nian kolega nain rua. Dalaruma hau tanis... Wainhira ami tur hamutuk, ami sempre hanoin hikis fali saida mak akontese ba ami iha tempu uluk. Ami komesa tanis. Ami sempre fo hanoin ba malu. Karik ita nia dadaun tama ona ba estado, aban bainrua ita sei hetan ajuda husi estado, se lae maka ita sei la hetan buat ida. Ami mos hatete ba malu, "Mana sira husi Fokupers sei hanoin ita nia situasaun uluk ka lae?" Isabel sei hatete hanesan ne'e mai ami nain rua Laurinda, "La buat ida, hau moras maka'as hanesan ne'e, aban bainrua ba mak hau nia oan sira hetan mos la buat ida. Hau la goza ona, maibe ita nian oan sira sei goza karik."



REKOMENDA

ACbit rek
stratejia pra
promove moris diak



ASAUN SIRA

komenda

lelu hát hodi

k ba vitima feto sira:



HADIAK ASESU BA SOSIAL BA VÍTIMA

Programa no atendimentu sira oras ne'e dadaun servisu hela hodi elimina violensia kontra fetu iha Timor-Leste tenki kontinua suporta no haklean sira-nia foku hodi suporta vítima fetu iha konfliktu relasiona ho violensia.



- Programa atividade no servisu presiza halo revizaun hodi assegura sira inkluziva ba vítima fetu iha konfliktu relasiona ho violensia in termus enkontru sira-nia neseseidade espesífiku no refere sir aba servisu apropriadu.
- Uma-mahon ba fetu iha Distritu sira (uma mahon) presiza re dezeña hodi sai sentru suporta trauma baze-komunidade ba vítima violensia doméstika no vítima konfliktu, inklui apoiu sub sistensia no esforsu ba edukasaun komunidade.
- Asesu ba program justisa presiza inklui advokasia ba rai no dei reitu eransa ba vítima fetu sira, espesialmente inan-faluk no inan solteira no inan sira, nomós protesauun husi diskriminasaun.



A ATENDIMENTU MA FETO SIRA

MSS presiza haklean sira-nia outreach no suporta ba vítima feto sira.



- Bainhira MSS suporta sociedade sivil dezde 2010 hodi to'o ba vítima feto sira (iha tinan tolu ida ne'e azuda ona vítima feto 120 ho fundu kiik) ida ne'e presiza haklean nune'e bele responde ba sira-nia nesesidade sira. MSS presiza servisu hamutuk ho grupu feto sira-nian no NGO iha distritu sira hodi to'o ba iha vítima feto vulnerabel hodi hadiak kuñesimentu ba sira-nia direitu. ACbit sujere tarjetu husi 2000 – 3000 nu'udar beneficiarius foun ba 2016.
- Unidade foka ba vítima presiza mós estabele iha ajensia governu hodi ajuda kanaliza informasaun ba vítima feto sira konaba disponibilidade servisu, treinamentu, oportunidade benefisiu, no fornese assistensia liu husi prenxe format no prosedimentu nesesáriu hodi asesu servisu ne'ebe disponivel.
- Assistensia Governu nian ba konstrusaun uma, saúde, no suporta psikoso sial, nomós fasilitasaun transporte hodi hadiak asesu ba servisu sira bain hira rekere, presiza prioritiza vítima feto sira.
- Fundu no assitensia kriaun servisu, treinamentu abilidade no programa mikro-kréditu ba vítima feto
- Fornese servisu especializado ba labarik vítima sira, inklui labarik sira moris husi raptu, hanesan: eskola no programa bolsa nivel tersiariu; trein amentu ablidade; Suporta psikososal no atendimentu saúde no revizaun pólitika no programa ne'ebé diskrimina kontra labarik vítima sira. Ezemplu, prosesa hodi aplika ba bolsa estudu no pozisaun servisu públiku. Identifika no hadiak bareira hodi asesu ba servisu, inklui saude no edukasaun.

**Benefisiu sira ne'e la afeta vítima ninia direitu ba reparasaun.*



DESKUTI KAUZA FUNDAMENTU VIOLENSIA KONTRA FETO INKLUI MEDIDA HODI MUDA NORMA SOSIAIS PREJUDISIAIS

Ligasaun entre konfliktu relasionadu no ho tempu paz no violensia kontra feto no feto-ran presiza rekoñese. Kauza fundamentu hanesan norma sosial ba desigualdade jéneru no menus direitu feto nian presiza deskuti no presiza esforsu hodi halo mudansa.

- Esforsu hodi troka norma sosial prejudisial presiza inklui provedores servisu, staff MSS, comunidade no lider relijiaun, professor sira no joventude.



Orsamentu no programa implementadu ba hasa'e konsiensia no mudansa ha-halok servisu iha âmbito sintóma ne'ebé hasoru husi inan-faluk, inan solteira no feto solteira.

- Haforsa movimentu sosial funu kontra sira-nia diskriminasaun.
- Revizaun no mudansa legislasaun diskriminatória no leis konstumeriu (*discriminatory legislation and customary laws*) iha area ne'ebé afeta direitu inan-faluk, inan solteira no feto solteira hanesan rai, propriedade no direitu eransa.



Suporta komemorasaun eventú ka marka lokalidade violensia espésifiku ba vítima feto sira.

- Ida ne'e importante hodi eduka sidadaun sobre atosidade iha pasadu no evita repetisaun. Inisiativa sira ne'e bele lidera husi sociedade sivil maibé ikusliu estadu iha responsabilidade hodi prezerva memória krime kontra feto. Vítima feto ne'e rasik presiza involve iha planu no implementasaun.



ESTABELE TRUST FUND BA VÍTIMA

Dezenvolve modelu ba vítima ninia trust fund ne'ebé foka liu ba vítima (provizaun lei ne'ebé mak eziste iha Timor maibe sedauk implementa).

- Iha termu regulamentu 2000/15, *Victims Trust Fund* presiza estabelese nu'udar parte stratejia ida hodi haforsa vítima ninia partisipasaun iha prosesu krime sériu. Trust Fund nunca estabelese, maibe eziste iha Lei Timor nian. Lei ne'e hateten:

25.1 Trust Fund bele estabelese liu husi desizaun Administradór Tranzisional liu husi konsultasaun ho Konsellu Konsultativu Nasional ba benefisiu vítima krime iha painel juridisaun, no familia husi vítima.

25.2 Painele bele hameno osan no propriedade seluk koleta liu husi multa, forfeiture, doador estranjeiru ka dalan seluk hodi halo transferensia ba Trust Fund.

25.3 Trust Fund presiza jere tuir kriteria ne'ebé determina husi diretiva UNTAET nian.



- Prezidente presiza enkoraja hodi estabelese trust fund ida ne'e nu'udar inisiativa hodi suporta vítima sira. Governu, liu husi konsultasaun ho sociedade sivil no grupu vítima sira-nian, bele estuda modelu sira hanesan UN's Trust Fund ba vítima Tortura, no ICC Trust Fund. Trust Fund ida ne'e bele funsiona nu'udar parte ida ba programa governu nian dedika ba rekoñesimentu no assistensia ba vítima.



ESTABELESE INSTITUTU MEMORIA NO PROGRAMA REPRASAUN

Revizaun no passa ezbosu lei reparasaun

- Ezbosu lei reparasaun prepara ona husi parlamentu dezde 2010. Maibe, debate konaba ezbosu lei hasoru dalan badak. Parlamentu no governu preziza pasa lei ida ne'e, ho konsultasaun no partisipasaun vítima feto sira, hodi ase gura katak direitu vítima ne'e protezidu. Maske Indonezia iha moral, pólitika, no responsabilidade legais ba violasaun maioria ne'ebé akontese durante konflitu, autór Timoroan sira mós komete violasaun durante funu sivil no ok upasaun Indonezia. Governu Timor mak responsavel ba bem-star vítima ne'ebé kontinua sofre husi pasadu, no labele partisipa kompletamente nu'udar sidadaun iha Timor-Leste foun.
- Esforsu planeadu ida preziza halo hodi vizita hikas fali ezbosu lei no asecura katak konsiderasaun jéneru no vítima no partisipasaun sosiedade sivil nu'udar prinsipiu ne'ebé mak refleto liu husi dokumentu ne'e.
- Asaun ba oin preziza hala'o hodi asecura katak vítima feto bele partisipa no benefisia husi programa sira ne'e. Nune'e deit mak feto ne'ebé afetadu husi konflitu bele muda husi vítima ba sobrevivente.

